

INSTRUCTIONS FOR SQUIREL BAFFLE MODEL 1753/1757

INSTRUCCIONES PARA USAR EL PROTECTOR CONTRA ARDILLAS MODELO 1753/1757

INSTRUCTIONS POUR LE DÉTOURNE-ÉCUREUIL, MODÈLE 1753/1757

FOR USE AS A HANGING BAFFLE

Insert the large loop of the S hook through the baffle hanging adaptor as shown.

Insert the S hook and baffle hanging adaptor through the squirrel baffle top, and hang the baffle in desired location. Hang the feeder off the small S hook.

SI EL PROTECTOR VA COLGADO

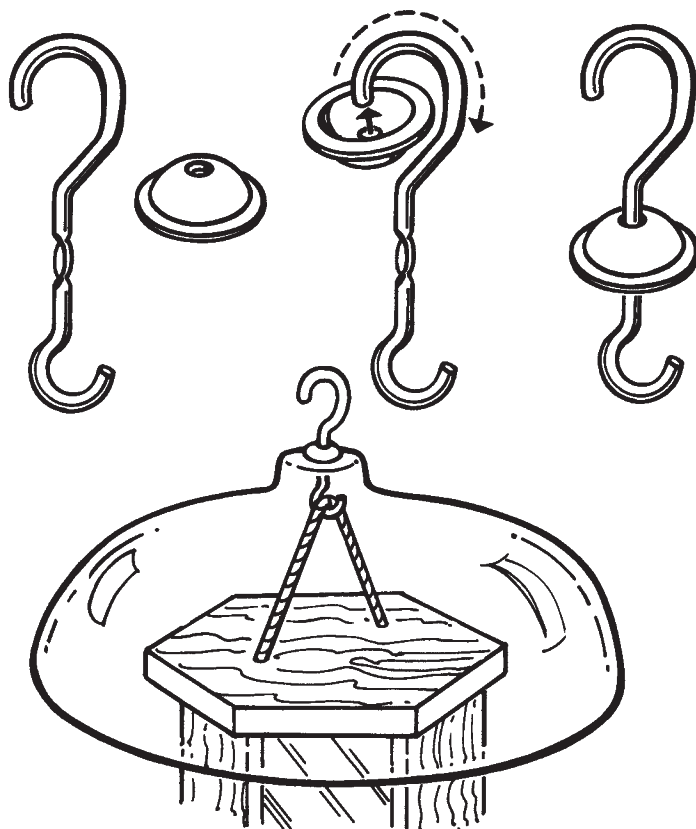
Insérte la parte más grande del gancho en forma de S a través del protector contra ardillas para colgar tal como se muestra en la ilustración.

Insérte el gancho en forma de S y el adaptador del protector para colgar a través de la parte superior del protector contra ardillas, y cuelgue el protector en el lugar deseado. Cuelgue luego el alimentador en el gancho más pequeño.

DÉTOURNE-ÉCUREUIL SUSPENDU

Insérer l'adaptateur de suspension dans le gros crochet de la esse, conformément au dessin.

Insérer le petit crochet de la esse dans l'ouverture au centre du détourne-écureuil et suspendre ce dernier à l'endroit choisi. Accrocher la mangeoire au petit crochet de la esse.



FOR USE AS A POLE MOUNT BAFFLE

Insert set screw into pole mounting flange, slide flange over pole (flat surface on top), tighten screw so flange will not slip and put baffle on flange. Note: It is recommended to mount baffle at least 3 feet from the ground and 10 feet from any tree or structure so the squirrels can't jump on top of baffle or feeder.

SI EL PROTECTOR VA MONTADO EN UN POSTE

Coloque el tornillo prisionero en la brida del poste, monte la brida en el tubo (la superficie plana hacia arriba), ajuste el tornillo de modo que la brida no pueda deslizarse y coloque el protector sobre la misma. Nota: Se recomienda montar el protector a una distancia de por lo menos 90 cm (3 pies) del piso y 3 metros (10 pies) de árboles o estructuras para impedir que las ardillas puedan saltar y apoyarse sobre el protector o el alimentador.

DÉTOURNE-ÉCUREUIL INSTALLÉ SUR UN POTEAU

Insérer la vis dans la collerette de fixation du poteau; insérer la collerette par-dessus le poteau (le côté plat tourné vers le haut); serrer la vis pour bien fixer la collerette; placer le détourne-écureuil sur la collerette. Nota: nous recommandons d'installer le détourne-écureuil à au moins 3 pieds au-dessus de sol et, de plus, à 10 pieds du premier arbre ou de toute structure afin qu'un écureuil ne puisse sauter sur le détourne-écureuil ou sur la mangeoire.

